31974R3137

L 333/27 *ÚRADNÝ VESTNÍK EURÓPSKYCH SPOLOČENSTIEV* 13.12.1974

NARIADENIE KOMISIE č. 3137/74 (EURATOM)
z 12. decembra 1974,
ktoré mení a dopĺňa nariadenie Komisie č. 17/66/Euratom z 29. novembra 1966, ktorým sa udeľuje výnimka na prevoz malých množstiev rúd, východiskových materiálov a osobitných štiepnych materiálov z pravidiel kapitoly o dodávkach

KOMISIA EURÓPSKYCH SPOLOČENSTIEV,

so zreteľom na Zmluvu o založení Európskeho spoločenstva pre atómovú energiu, najmä na jej článok 74,

keďže objem výskumu s malými množstvami osobitných štiepnych materiálov sa od 29. novembra 1966 v spoločenstve a v krajinách mimo spoločenstva od nadobudnutia účinku nariadenia č. 17/66/Euratom zvýšil;

keďže spoločenstvo môže, bez vplyvu na situáciu v zásobovaní spotrebiteľov v spoločenstve, prispieť k vývoju výskumu v najrozličnejších oblastiach prostredníctvom dodávania osobitných štiepnych materiálov vyrobených v týchto členských štátoch;

keďže situácia v zásobovaní dovoľuje preto rozšíriť pravidlo o výnimke v článku 74 aj na osobitné štiepne materiály vyrobené v rámci spoločenstva,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

Článok 2 nariadenia Komisie č. 17/66/Euratom z 29. novembra 1966 o výnimke na prevoz malých množstiev rúd, východiskových materiálov a osobitných štiepnych materiálov z pravidiel kapitoly o dodávkach, uverejneného v *Úradnom vestníku Európskych spoločenstiev* 28. Decembra 1966, strana 4057/66, sa týmto mení a dopĺňa takto:

„Vo vzťahu k osobitným štiepnym materiálom sa prevozom v spoločenstve, dovozom a vývozom do a zo spoločenstva udeľuje výnimka z ustanovení kapitoly VI zmluvy za predpokladu, že obsiahnuté množstvá vzťahujúce na základnú formu, neprekročia 200 gramov uránu - 235, uránu — 233 alebo plutónia na jednu transakciu až do ročného limitu 1 000 gramov pre každú látku na užívateľa. V prípade dovozu a vývozu sa toto uplatní na ustanovenia dohôd o spolupráci, ktoré uzavrelo spoločenstvo s tretími krajinami.“

Článok 2

Toto nariadenie nadobúda účinnosť v deň uverejnenia v *Úradnom vestníku Európskych spoločenstiev*.

Toto nariadenie je záväzné vo svojej celistvosti a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 12. decembra 1974

Za Komisiu

predseda

François-Xavier ORTOLI